Copyright is owned by the Author of the thesis. Permission is given for a copy to be downloaded by an individual for the purpose of research and private study only. The thesis may not be reproduced elsewhere without the permission of the Author.
LANGORON:
Music and Dance Performance Realities
Among the Lak People of Southern New Ireland,
Papua New Guinea.

by
Paul Wolffram

A thesis
submitted for the Victoria University of Wellington
in fulfilment of the requirements for the degree of
Doctor of Philosophy
2007

New Zealand School of Music
Wellington
New Zealand
Abstract

This thesis seeks to describe the indigenous realities, meanings, and perspectives that are central to the music and dance practices of the Lak (Siar) people in Southern New Ireland, Papua New Guinea. The insights recorded here are those gained through the experience of twenty-three months living in Rei and Siar villages as a participant in many aspects of Lak social life.

The music and dance practices of the region are examined in the context of the wider social and cultural setting. Lak performance realities are indivisible from kinship structures, ritual proceedings and spirituality. By contextualising Lak music and dance within the frame of the extensive and socially defining mortuary rites my intention is to show how music and dance not only reflect but also create Lak realities.

By examining the ethnographic materials relating to music, dance and performance in the context of mortuary sequence broader elements of Lak society are brought into focus. In these pages I argue that Lak society is reproduced literally and symbolically in these performances.
# Table of Contents

<table>
<thead>
<tr>
<th>Section/Title</th>
<th>Page</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>Title page</td>
<td>i</td>
</tr>
<tr>
<td>Abstract</td>
<td>iii</td>
</tr>
<tr>
<td>Table of contents</td>
<td>v</td>
</tr>
<tr>
<td>List of illustrations</td>
<td>viii</td>
</tr>
<tr>
<td>Acknowledgements</td>
<td>xiv</td>
</tr>
</tbody>
</table>

## Introduction

Overview 1
The ethnographic setting 2
The fieldwork setting 9
The interpretive setting 12
Outline of thesis 19
23

## SECTION ONE

Chapter One: The children of Kabatarai

Introduction 25
The Myth of Suilik and Kabatarai 27
Suilik’s brother 31
Composite persons 31
Social structure 33
Moieties 34
Sub-clans 35
Communities 36
Families 38
Kinship 39
Kinship terminology 41
The work of Kabatarai: An introduction to *wol* and *kastom* 44
Finishing the dead 52
Primary rites 54
Secondary rites 65
Chapter Two: Living with spirits

Introduction 69
The spirit realm 70
Tanruan 70
Talung 72
Personal spirits 74
Magic and sorcery 75
Specialist sorcerers 79
Pidik: Hidden knowledge and secret societies 85
Tubuan and talung societies 88
Dreaming as a creative power 104
The return of Suilik 107

SECTION TWO 113

Chapter Three: Music, dance and sound in the Lak world 115

Entering the Lak sound world 115
The sounds of Lak 117
Environmental sounds and sound environments 118
Sound and meaning 121
The nature of Lak song and dance 124
Song as a ‘singing sound’ 131
Performance aesthetics 140
Song and dance context 151

Chapter Four: Singing through sum 157

The sounds of death 157
Singing to the dead

Daut: songs and ceremony

Ahohlur sum

Gar

Lyrics and meaning

Composition and the Buai complex

Buai Initiation

Composition

Creativity

Chapter Five: Langoron and the power of dance

The todong rites

Belilo and lebung

Bokbok

Memory in motion

Dance preparation and rehearsal

Heavy and light

Langoron: The experience of dance

Costume as visual metaphor

Dance structure

Mangis ngis formation

Chapter Six: Pidik and power

Portung: Secondary rites

Removing memories, replacing people

Setting the stage

Enter the spirits

Mat a matam: the dead come and look

An image of power

The dance of the nataka

Sounds of power

Gender, sound and space

Hiding the words in their sounds
Kapiulai song analysis
Spirit voices
Ashes to ashes: Finishing the secondary rites
Offending the spirits

Chapter Seven: New spirits, new sounds
Change, a wind from the west
New music and localisation
Hymns
Chorus songs
String band music
Syncretic music
Composition: New spirits
Celebrating Change: New music and performance

Chapter Eight: Performance society
Content Review
Rendered visible: Lak reality in performance
Becoming a small bird

SECTION THREE

Appendix: Audio recordings from Lak, Southern New Ireland, Papua New Guinea.

Glossary

Bibliography

Index to audio and video examples
List of Illustrations

Maps
1. Linguistic Map. New Ireland and New Britain 3
2. Map. New Ireland Province 4
3. Map. Southern New Ireland (Lak linguistic area indicated) 5
4. Reconstructed inter-island trade network (from Foster 1995: 32) 179
5. Southern New Ireland linguistic groups with related ritual practices 180
6. Map of Siar village 258

Figures
1. Table. Moiety, clan and sub-clan structure. 35
2. Table. Synopsis of Porominat: Primary Mortuary Rites 64-5
3. Table. Synopsis of Portung: Secondary Rites 68
4. Table. Traditional songs performed during the day 127
5. Table. Traditional songs performed during the night 128
6. Table. Secret and magic songs 129
7. Table. Songs of the tubuan 129
8. Table. Lotu (‘church’) songs 130
9. Table. Secular non-traditional song forms 130
10. Kinetograms of male (left) and female (right) dance stances 143
11. Table. Tene Buai Styles in Lak 191
12. Table. ‘Heavy’ and ‘light’ associations 215
13. Diagram. Dance troupe format 231
14. Table. Dance structure 234-5
15. Kinetograms. The tubuan modes of locomotion 258

Plates
1. Joseph Tobilsai stands beside a large lalamar in Siar village 59
2. Tonger (yet to be decorated) at the side of men’s house 60
3. Men’s house with tonger and rangrang 60
4. Tonger decorated with various items from the deceased’s garden 62
Tobill holds a firam (‘traditional axe’)
Butt of firam
Solomon dancers wearing kangal
Three men in Morukon displaying pampam
A Nantoi parading around the dancing grounds in Siar
Two nantoi bracket a kamgoi
Nantoi dancing
Kamgoi wearing tanger around his neck.
Second tanger example
Dukduk figure
A dukduk at rest
Koropor nataka
Koroporu nataka
Lectern in the Catholic Church in Silur
Telek and beater
Male dancers perform an utun in typical dance stance
Women perform in Siar village
Women perform a bobo in lamplight
Male dancers with kamruuran (‘neck wreaths’)
Dancers wearing kabut/kangal (‘head-dress’)
Two kamgoi bokbok in front of a koolau performance
Senior kamgoi bokbok on behalf of the host
Joseph mixing ingredients to make langoron powder
langoron baking in the sun
Kanai dancer
Mongnon holds two pampam nalakor
Koolau performance.
The manner in which kangal are attached to the head is a pidik
Kangal are made in a variety of different shapes and styles
Kangal examples
Extremely large kangal worn during nocturnal male dances
Large kamruuan
Kamruuan come in a variety of forms
Note the similarities between the neck piece of this nantoi with lebung dancers
A yain pidik and nantoi welcome nataka from visiting taraiu
Nataka performing the wo in front of the men’s house in Siar
Nataka receiving payment
Gabriel, a Yain pidik holds a sur as he prepares to receive a blow
Member of the pidik society receiving a blow from the nataka
Nataka dancing
The bodies of the nataka generate sounds as they perform
Yain pidik singing kapialat in the shelter of the men’s house
Young tubuan adepts display their symbolic markings
String band performers

Musical Transcriptions
1 Papantagol lamlam
2 Papantagol pukun kamitkin
3 Papantagol pukun louloun
4 Typical daut kundu rhythm
5 Kundu finishing pattern.
6 Accelerating garamut rhythm
7 Daut
8 Daut
9 Daut
10 Kamgar
11 Kamgar
12
12 *Umum kundu* for *lebung.*
13 *Umum kundu* for *papantagol.*
14 *Kapialai* introduction example 1
15 *Kapialai* introduction example 2
16 *Kapialai* introduction example 3
17 *Kapialai* pukun extract example 1
18 *Kapialai* pukun extract example 2
19 *Kapialai* pukun *kundu* pattern example 1
20 *Kapialai* pukun *kundu* pattern example 2
21 Soibobolut traditional melodic style
22 Soibobolut melody adapted for string band
23 *Kamkombak* adapted to the chorus song style
24 Boon melody in traditional style
25 Boon melody adapted for string band
26 *Ep funoh*

<table>
<thead>
<tr>
<th>Audio Examples¹</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>1</td>
</tr>
<tr>
<td>2</td>
</tr>
<tr>
<td>3</td>
</tr>
<tr>
<td>4</td>
</tr>
<tr>
<td>5</td>
</tr>
<tr>
<td>6</td>
</tr>
<tr>
<td>7</td>
</tr>
<tr>
<td>8</td>
</tr>
<tr>
<td>9</td>
</tr>
<tr>
<td>10</td>
</tr>
<tr>
<td>11</td>
</tr>
<tr>
<td>12</td>
</tr>
<tr>
<td>13</td>
</tr>
</tbody>
</table>

¹ See index of audio examples for track details: page 527
<table>
<thead>
<tr>
<th>Page</th>
<th>Entry</th>
<th>Page</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>14</td>
<td>Kapialai</td>
<td>265</td>
</tr>
<tr>
<td>15</td>
<td>Kapialai</td>
<td>265</td>
</tr>
<tr>
<td>16</td>
<td>Kabakawer</td>
<td>265</td>
</tr>
<tr>
<td>17</td>
<td>Mambo</td>
<td>265</td>
</tr>
<tr>
<td>18</td>
<td>Hymn singing</td>
<td>291</td>
</tr>
<tr>
<td>19</td>
<td>Hymn singing</td>
<td>291</td>
</tr>
<tr>
<td>20</td>
<td>Chorus song</td>
<td>294</td>
</tr>
<tr>
<td>21</td>
<td>Chorus song</td>
<td>294</td>
</tr>
<tr>
<td>22</td>
<td>String band</td>
<td>297</td>
</tr>
<tr>
<td>23</td>
<td>String band</td>
<td>297</td>
</tr>
<tr>
<td>24</td>
<td>Syncretic</td>
<td>300</td>
</tr>
<tr>
<td>25</td>
<td>Syncretic</td>
<td>300</td>
</tr>
<tr>
<td>26</td>
<td>Syncretic</td>
<td>300</td>
</tr>
<tr>
<td>27</td>
<td>Ep funoh</td>
<td>307</td>
</tr>
<tr>
<td>28</td>
<td>Wamong from Morukon</td>
<td>311</td>
</tr>
</tbody>
</table>

**Video Examples**

<table>
<thead>
<tr>
<th>Entry</th>
<th>Page</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>1 Garamut beaten in ceremonial context (3 examples)</td>
<td>122</td>
</tr>
<tr>
<td>2 Garamut beaten as accompaniment to song and dance performance (2 examples)</td>
<td>122</td>
</tr>
<tr>
<td>3 Wailing at the house of the deceased</td>
<td>123</td>
</tr>
<tr>
<td>4 Weeping and wailing in response to tubuan presence</td>
<td>124</td>
</tr>
<tr>
<td>5 Pulpul arrival and tonger decoration</td>
<td>198</td>
</tr>
<tr>
<td>6 Lebung mangis ngis kes (male performance extract)</td>
<td>201</td>
</tr>
<tr>
<td>7 Pinpidik mangis ngis kes (female performance extract)</td>
<td>201</td>
</tr>
<tr>
<td>8 Bokbok (4 examples)</td>
<td>204</td>
</tr>
<tr>
<td>9 Koolau (extract)</td>
<td>224</td>
</tr>
<tr>
<td>10 Tabaran (annotated full men’s performances)</td>
<td>233</td>
</tr>
<tr>
<td>11 Lebung (annotated full women’s performances)</td>
<td>233</td>
</tr>
<tr>
<td>12 Lebung (annotated full men’s performances)</td>
<td>233</td>
</tr>
<tr>
<td>13 Goigoi (extract)</td>
<td>245</td>
</tr>
<tr>
<td>14 Nataka kinivai (extract)</td>
<td>246</td>
</tr>
<tr>
<td>15 Nataka kapialai performance</td>
<td>261</td>
</tr>
</tbody>
</table>

2 See index of video examples for chapter details: page 529
<table>
<thead>
<tr>
<th></th>
<th>Action song (extract)</th>
<th></th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>16</td>
<td></td>
<td>294</td>
</tr>
<tr>
<td>17</td>
<td>Action song (extract)</td>
<td>294</td>
</tr>
<tr>
<td>18</td>
<td>String band (extract)</td>
<td>299</td>
</tr>
<tr>
<td>19</td>
<td>String band (extract)</td>
<td>299</td>
</tr>
</tbody>
</table>
Acknowledgements

In the course of conducting this ethnographic study I have incurred an unrepayable debt of gratitude to the people of Lak. During the twenty-three months that I resided in the region and in all the communities that I stayed in from Lamasaa Island to Rei village I was always made to feel welcome, provided with shelter and supplied with a warm tuber for a meal. I know that my presence was often perceived as perplexing, my manners curious and my actions unusual but in spite of my sometimes alien habits I was accorded respect and treated with enduring patience. Special thanks must be given to Francis Remiduce Tomikalai and his wife Teresa who welcomed me into their family, their children Topen, Geraldine, Rosa, Saroon and Frank Duff, and to the other members of Rei village, Paul Totili who tutored me for hours on Siar pronunciation, George, Tobill, Alfred and Otto who all helped me with my work. In Siar I am especially grateful to Patrick Tobusai and his wife Sophie who hosted me and stayed by my side when I was incapacitated with malaria. I must also thank all of the members of Kapokpok community especially Christian Dokon who travelled with me on several occasions and Lenny Roroierong whose sense of humour made life in Kapokpok more interesting. Tony Pisrai, Micheal Tolaiesh and Tiador Tomileshe who all contributed significantly to my understanding of kastom and the spirit world and for their patience and friendship I am grateful. On hunting trips I was lucky enough to witness the skill of Damian Tomitang and Bar Toinatwa and enjoy the company of Wesley Tiaduce and Toru. On my visits to town I have to thank Cosmas and Nina Kipong at Manmo plantation, Kurt in Namatanai and David and Christine Lanzarote in Kavieng. I am also thankful for the assistance of Joe Tobung who accommodated me in his ‘men’s house’ on my visits to Rabaul.

In Port Moresby I am grateful for the assistance and advice offered by Don Niles at the Institute of Papua New Guinea Studies, and Jim Robins at the Nation Research Institute. This research was undertaken with the approval and support of the New Ireland Provincial Government and the Government of Papua New Guinea. None of this research could have been undertaken without the generous support of the Claude McCarthy Trust and Victoria University of Wellington.
The writing phase of this research benefited enormously from the supervision of Dr. Allan Thomas in the New Zealand School of Music and the editing advice of Harry Ricketts. Lastly, this work was made possible, and able to be completed because of the love and support of my family especially my wife, Victoria Manning who had to endure several extended absences in the name of a music she will never hear. I hope that some of the words found in these pages capture the beauty of Lak music and dance.